



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 August 2008
Russian
Original: English

Шестьдесят третья сессия

Пункт 43 предварительной повестки дня*

Доклад Экономического и Социального Совета

Премия Организации Объединенных Наций в области народонаселения за 2008 год

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь имеет честь препроводить Генеральной Ассамблее доклад Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения о Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения, учрежденной Ассамблеей в ее резолюции 36/201. Доклад охватывает 2008 год и был подготовлен в соответствии с решением 1982/112 Экономического и Социального Совета.

* A/63/150.



Доклад Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения о Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения за 2008 год

I. Введение

1. 17 декабря 1981 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 36/201, озаглавленную «Учреждение Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения». Эта премия присуждается ежегодно отдельному лицу или лицам, учреждению или учреждениям или и тем и другим в любом сочетании за самый выдающийся вклад в дело популяризации вопросов народонаселения или их решения.
2. Лауреат отбирается Комитетом по присуждению Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения, который состоит из представителей 10 государств — членов Организации Объединенных Наций, избираемых Экономическим и Социальным Советом сроком на три года.
3. Своим решением 41/445 Генеральная Ассамблея внесла изменения в пункт 1 статьи 2 положений о присуждении Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения (резолюция 36/201, приложение), предусматривающие возможность присуждения Премии одновременно отдельному лицу и учреждению.
4. Своим решением 1987/129 Экономический и Социальный Совет внес соответствующие изменения в правила процедуры Комитета по присуждению Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения.
5. В настоящее время избранными членами Комитета являются Алжир, Бангладеш, Гаити, Демократическая Республика Конго, Иран (Исламская Республика), Малайзия, Объединенная Республика Танзания, Перу, Чешская Республика и Швеция.
6. На своей первой очередной сессии 18 января 2008 года Комитет вновь избрал Председателем на 2008 год посла Андерса Лидена (Швеция).

II. Премия Организации Объединенных Наций в области народонаселения за 2008 год

7. На соискание премии за 2008 год Комитету были представлены 18 кандидатов, отвечающих необходимым требованиям. Из них 11 были выдвинуты по категории отдельных лиц, а 7 — по категории учреждений. 4 марта 2008 года в соответствии с мандатом, предоставленным ему Генеральной Ассамблеей, после тщательного рассмотрения кандидатур Комитет избрал г-жу Билли Миллер, Барбадос, по категории отдельных лиц и организацию «Фэмили кэр интернэшнл», Соединенные Штаты Америки, по категории учреждений.
8. Комитет выбрал г-жу Билли Миллер в знак признания ее выдающейся работы в качестве адвоката и политического деятеля, способствовавшего изменениям и сыгравшего важную роль в осуществлении гендерной политики и мер в

области сексуального и репродуктивного здоровья, включая вопросы планирования семьи, и за ее успехи в деле укрепления глобального понимания и поддержки целей обеспечения всеобщего доступа к службам репродуктивного здоровья. С начала 1970-х годов она сделала блестящую политическую карьеру. Будучи по профессии адвокатом, она была избрана в 1976 году в парламент и стала первой женщиной в Барбадосе, назначенной министром. Она занимала должности министров здравоохранения и национального страхования, просвещения и культуры, иностранных дел, внешней торговли и развития бизнеса и туризма и международных перевозок. Она была лидером оппозиции в сенате Барбадоса, спикером Палаты собрания и была назначена заместителем премьер-министра и министром иностранных дел в 1994 году. Г-жа Миллер также получила международное признание как лидер по вопросам народонаселения и гендерным вопросам. В 2004 году Международная федерация планируемого родительства (регион Западного полушария) в ходе торжеств по случаю 50-й годовщины особо отметила вклад г-жи Миллер в обсуждение вопросов сексуального и репродуктивного здоровья. В 2005 году по приглашению Межамериканского банка развития она представила сообщение на тему «Эффективная политика: устранение препятствий на пути достижения сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития в интересах содействия социальной интеграции», в котором она указала, что сформулированные в Декларации тысячелетия цели в области развития не могут быть достигнуты без всестороннего учета вопросов сексуального и репродуктивного здоровья и прав.

9. Г-жа Миллер внесла большой вклад в обсуждение и работу многих неправительственных и неправительственных организаций. Она выполняла функции Председателя Комитета неправительственных организаций по планированию для Международной конференции по народонаселению и развитию, Президента Международной федерации планируемого родительства (регион Западного полушария), Председателя Совета директоров Межамериканской парламентской группы по народонаселению и развитию для Карибского бассейна и Латинской Америки и Председателя Исполнительного комитета Парламентской ассоциации Содружества. Г-жа Миллер также являлась советником при Организации межамериканского диалога и членом Консультативной группы по вопросам женщин Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения.

10. Комитет по присуждению Премии Организации Объединенных Наций в области народонаселения выбрал организацию «Фэмили кэр интернэшнл» в знак признания ее достижений в создании глобальной платформы и формировании партнерства с целью положить конец материнской смертности и предоставить помощь находящимся под угрозой женщинам, особенно в Африке, путем пропаганды сексуального и репродуктивного здоровья среди подростков, обеспечения безопасного материнства и предупреждения распространения ВИЧ/СПИДа.

11. Организация «Фэмили кэр интернэшнл» была учреждена в Нью-Йорке в 1986 году в качестве международной неправительственной организации в ответ на полученные в ходе проведенных в начале 1980-х годов обзоров данные о том, что материнская смертность является одной из основных причин смерти женщин репродуктивного возраста в развивающихся странах. Организация имеет восемь отделений в Африке и Латинской Америке и 56 сотрудников и

располагает ежегодным бюджетом в размере примерно 5 млн. долл. США, осуществляя проекты в 22 странах.

12. Программа работы организации «Фэмили кэр интернэшнл» осуществляется в трех областях: пропаганда сексуального и репродуктивного здоровья среди подростков, обеспечение безопасного материнства и предупреждение распространения ВИЧ/СПИДа. Она осуществляет широкий ряд мероприятий на различных уровнях: от местного до международного. Отдельные программы осуществляются на низовом уровне, а извлеченные уроки затем используются в качестве руководства при разработке более крупных проектов. Знания, опыт и специальные навыки, приобретенные благодаря такому подходу, обсуждаются в ходе национальных и международных встреч, посвященных вопросам финансирования и выработки политики, а также в ходе международных мероприятий по вопросам народонаселения. Например, в ходе Международной конференции по народонаселению и развитию организация «Фэмили кэр интернэшнл» пригласила местные неправительственные организации в различных странах в состав национальных делегаций. Это позволило этим организациям играть пропагандистскую роль, выработать общую позицию по конкретным вопросам и сформировать консенсус. К настоящему времени организация «Фэмили кэр интернэшнл» организовала 16 региональных и международных конференций, работала с более чем 175 партнерами во всем мире и подготовила прекрасные учебные и информационные материалы, получившие широкое распространение во всем мире. В октябре 2007 года она участвовала в организации конференции в Лондоне на тему «Женщины рожают», на которой вопрос здоровья женщин вновь был представлен как вопрос, связанный с развитием. В конференции приняли участие 2000 представителей из 110 стран, включая министров и парламентариев, и ее результатом стало принятие новых глобальных обязательств по вопросам, касающимся материнской смертности и безопасного материнства.

13. В числе других достижений организации «Фэмили кэр интернэшнл» можно назвать создание в 1987 году Межучрежденческой группы по вопросам безопасного материнства, в состав которой входит ряд международных организаций, включая Детский фонд Организации Объединенных Наций, Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Всемирную организацию здравоохранения, Всемирный банк, Международную федерацию планируемого родительства и Совет по народонаселению, в котором функции секретариата выполняет организация «Фэмили кэр интернэшнл». Межучрежденческая группа обеспечивает поддержку в осуществлении политики и содействует распространению наилучшей практики и иной информации среди представителей директивных органов и руководителей программ.

III. Финансовые вопросы

14. По состоянию на 31 декабря 2007 года на счету Целевого фонда было в общей сложности 1 777 604,96 долл. США. Процентные поступления в 2007 году составили 40 255,41 долл. США. Общий объем расходов в 2008 году, включая денежные премии двух лауреатов, составил 74 617,74 долл. США.